

Bože služby we Wotrowje

wot njedźele, 26.11., do njedźele, 03.12.2017

njedźelu, 26.11. <i>Chrysta Krala</i>	9:00 15:00	za + Marju Šustrec a ++ staršeju 10:00 hodź. za wonkowne wsy 11:00 hodź. za dźěci 12:00 hodź. za młodžinu 13:00 hodź. w němskej řeči 14:00 hodź. za wjesnych dorosćenych zakónčacy nyšpor z měšnikom
póndźela, 27.11.		
wutoru, 28.11.	7:30 8:00	modl. wo duchowny dorost a swjata spowědź (f. Dzikiewicz) za + Hanu Hadankowu z Konjec
srjedu, 29.11.		
štwórtk 30.11.		
pjatk, 01.12.	17:30 18:00	różowc a swjata spowědź (f. Dzikiewicz) za + Jurja Cyža k lětnemu wopomnjenju
sobotu, 02.12.		
njedźelu, 03.12. 1. adwent	9:00 14:00	za ++ Marju Šěrakowu a m. Pawoła nyšpor z duchownym

Wozjewjenja we Wotrowje, dnja 26.11.2017

1. Džensa su w našej farskej cyrkwi modlerske hodžiny po scěhowacym rjedže:
10.00 hodź. za wonkowne wsy
11.00 hodź. za džěci
11.45 hodź. za młodžinu
12.30 hodź. w němskej řeči
13.15 hodź. za wjesnych dorosćenych
14.00 hodź. zakónčacy nyšpor z měšnikom.
Prosomy wěriwych, wosebje tež džěci a młodostnych, so bohaće na modlerskich hodžinach wobdžělic.
2. Džensa popołodnju, po zakónčacym nyšporje (wot 15.30 hodź.), su zajimcy wutrobnje přeprošeni na adwentne paslenje ze zhromadnym kofejpićom do stareje šule.
3. Cyrkwinski chór zwučuje pónđzelu po scěhowacym rjedže: muske hłosy w 19.30 hodź. a žónske hłosy w 20.15 hodź.
4. Za přichodnu sobotu přeprošuja wosadna rada, Wotrowska wjesna rada, wohnjowa wobora a młodžina na zhromadnu džělowu akciju. Chcemy lisćo wot cyrkwinskeho brjoha, na kěrchowje a na farje hrabać kaž tež někotre kerki a štomy wróćo rězać. Dalše džěla su wokoło stareje šule předwidžane. Prosomy wo bohate wobdžělenje. Započatk budže we 8.30 hodź.
5. Domyswjećenje budže w našej wosadze pónđzelu, 8. januara 2018.
6. Přenje swjate woprawjenje w našej wosadze budže 29. apryla 2018.
7. Kolekta přichodnu njedzelu je za wosadu postajena.
8. Pjatk popołodnju je domawobstaranje w Kanecach, Wotrowje, Kašecach a Žuricach.
9. Dekanatna młodžina ma džensa w 14:00 hodź. nyšpor w Chróscicach. Po tym je zetkanje na tamnišej farje.
10. Za staršich a džěci, kiž so na přenje swjate woprawjenje přihotuja je zhromadne kubłanske dopołodnjo sobotu wot 9:00 do 11:00 hodź. na farskej wikariji w Pančicach-Kukowje. Spočatk je w cyrkwi.

Vermeldungen in Ostro, am 26.11.2017

1. Heute sind in unserer Kirche Anbetungsstunden vor dem Allerheiligsten in gewohnter Weise. Die Anbetungsstunde in deutscher Sprache ist um 13.00 Uhr, die Schlussandacht um 15.00 Uhr.
2. Alle Interessenten sind heute ab 15:30 Uhr in die Alte Schule zum Adventsbasteln mit gemeinsamen Kaffeetrinken eingeladen.
3. Der Kirchenchor probt am Montag wie folgt: Männer um 19:30 Uhr, Frauen um 20:15 Uhr.
4. Am nächsten Samstag laden der Pfarrgemeinderat, der Ostroer Ortschaftsrat, die Feuerwehr und Jugend zu einem Arbeitseinsatz. Auf dem Pfarrhof, auf dem Friedhof und am Hang gegenüber dem Friedhof sollen Laub geharkt und einige Sträucher und Bäume zurückgeschnitten werden; weitere Arbeiten sind bei der Alten Schule vorgesehen. Beginn ist 8.30 Uhr. Wir bitten um rege Beteiligung.
5. Die Häuserweihe in unserer Pfarrei wird am Montag, dem 08.01.2018 sein.
6. Erstkommunion in unserer Pfarrgemeinde wird am 29. April 2018 sein.
7. Die Kollekte am nächsten Sonntag ist für unsere Pfarrgemeinde bestimmt.
8. Am Freitag Nachmittag wird Hauskommunion gespendet in Cannewitz, Ostro, Kaschwitz und Säuritz.
9. Die sorbische Dekanatsjugend trifft sich heute um 14:00 Uhr zur Andacht in Crostwitz. Im Anschluss ist ein Treffen im dortigen Pfarrhaus.
10. Die Erstkommunionkinder und deren Eltern sind am Samstag von 9:00 bis 11:00 Uhr in die Pfarrvikarie eingeladen. Beginn ist um 9:00 Uhr in der Klosterkirche.